



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Allocation Method Order (Beef and Veal)

Arrêté sur la méthode d'allocation (bœuf et veau)

SOR/96-186

DORS/96-186

Current to April 18, 2022

À jour au 18 avril 2022

Last amended on January 1, 2015

Dernière modification le 1 janvier 2015

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to April 18, 2022. The last amendments came into force on January 1, 2015. Any amendments that were not in force as of April 18, 2022 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité — règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 18 avril 2022. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 1 janvier 2015. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 18 avril 2022 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS**Order Establishing the Method for Allocating the
Import Access Quantity for Beef and Veal**

- 1 Short Title
- 2 Interpretation
- 3 Method of Allocation

SCHEDULE**TABLE ANALYTIQUE****Arrêté établissant la méthode d'allocation de quotas
de bœuf et de veau**

- 1 Titre abrégé
- 2 Définitions
- 3 Méthode d'allocation

ANNEXE

Registration
SOR/96-186 March 29, 1996

EXPORT AND IMPORT PERMITS ACT

Allocation Method Order (Beef and Veal)

The Minister of Foreign Affairs, pursuant to paragraph 6.2(2)(a)* of the *Export and Import Permits Act*, hereby repeals the *Allocation Method Order – Beef and Veal*, made on April 19, 1995** and makes the annexed *Order establishing the method for allocating the import access quantity for beef and veal*, in substitution therefor.

Ottawa, March 26, 1996

LLOYD AXWORTHY
Minister of Foreign Affairs

Enregistrement
DORS/96-186 Le 29 mars 1996

LOI SUR LES LICENCES D'EXPORTATION ET
D'IMPORTATION

Arrêté sur la méthode d'allocation (bœuf et veau)

En vertu de l'alinéa 6.2(2)a)* de la *Loi sur les licences d'exportation et d'importation*, le ministre des Affaires étrangères abroge l'*Arrêté sur la méthode d'allocation de quotas (bœuf et veau)*, pris le 19 avril 1995**, et prend en remplacement l'*Arrêté établissant la méthode d'allocation de quotas de bœuf et de veau*, ci-après.

Ottawa, le 26 mars 1996

Le ministre des Affaires étrangères
LLOYD AXWORTHY

* S.C. 1994, c. 47, s. 106

** SOR/95-195, 1995 *Canada Gazette* Part II, p. 1261

* L.C. 1994, ch. 47, art. 106

** DORS/95-195, *Gazette du Canada* Partie II, 1995, p. 1261